

colleagues





CD1 • 100% collègues. estudioan / en estudio

LES COLLÈGUES Bernardo Sandoval: **Gitarra/Ahotsa** Serge Lopez: **Gitarra/Ahotsa** Marc Dechaumont: **Baxua/Ahotsa**
Jean-Luc Amestoy: **Eskusoinua/Ahotsa** Pascal Rollando: **Bateria/Perkusioa** Philippe Dutheil: **Ahotsa/Kontrabaxua**
Hakim Amokrane: **Ahotsa** Mustapha Amokrane: **Ahotsa** Rémi Sanchez: **Ekoizpena**



CD2 • 100% collègues. zuzenean / en directo

LES COLLÈGUES Bernardo Sandoval: **Gitarra/Ahotsa** Serge Lopez: **Gitarra/Ahotsa** Marc Dechaumont: **Baxua/Ahotsa**
Jean-Luc Amestoy: **Eskusoinua/Ahotsa** Pascal Rollando: **Bateria/Perkusioa** Philippe Dutheil: **Ahotsa**
Hakim Amokrane: **Ahotsa** Mustapha Amokrane: **Ahotsa** Pascal Tramvouez: **Ekoizpena** Rémi Sanchez: **Soinua**
Pascale Severac & Garage Daragi: **Label Kosmic Marseille**



100%

ERESBIL



1015857

G21-LG-2002-SS-035

100% collègues. estudioan / en estudio

01. **CHTE DOUYE** (Brahim Izri) 02:46
02. **LA TRIBU** (Cherfi M./Les Collègues) 04:22
03. **ZAPATERO** (Trad./Arr. Les Collègues) 03:25
04. **PETITE HISTOIRE** (Cherfi M./Les Collègues) 04:22
05. **VAVA VEHRI** (Droits réservés) 02:57
06. **SUÑO** (Sandoval G./Sandoval B.) 03:00
07. **ON EST VENU** (Cherfi M./Les Collègues) 04:21
08. **FUE AYER** (Droits réservés) 04:59
09. **CHENEROH** (Aït Menguelet) 05:01
10. **MA.MA.MA.MA** (Dechaumont M./Cassagneau N.) 03:11
11. **LA PAZ** (Lopez S./Renato de Resende) 03:57
12. **LAS ALAS** (Sandoval G./Sandoval B.) 03:28
13. **SOLEIL** (Cherfi M./Les Collègues) 04:28

Grabaketa/Grabación: Laurent Gatignol-Magyd-Malki (1999-05/2000-04)
· Sala Bikini · Toulouse

Nahasketak/Mezclas: Jacques Hermet-Les Collègues / Studio Polygone

Masterizazioa/Masterización: Michel Gueiss

Ekoizpena/Producción: Les Collègues/La Tawa/Corida

alterMetak

Eguzkitza karrika 13 • 20.304 Irun. EH Tlf. 34 943 63 31 37 Fax. 34 943 63 31 30 info@musikametak.com www.musikametak.com



100% collègues. zuzenean / en directo

01. **DITES-MOI** (S.Azem/Arr. Les Collègues) 03:31
02. **MAZEL** (Aït Menguelet/Arr. Les Collègues) 05:14
03. **CAPITÁN** (Sandoval G./Sandoval B.) 03:44
04. **TACTIC** (H.Amokrane/Cherfi/Les Collègues) 03:31
05. **ASSENDU** (Idir/Arr. Les Collègues) 05:55
06. **CARIÑO** (Sandoval G./Sandoval B.) 03:01
07. **SAHARAUI** (Dechaumont M./Cassagneau N.) 04:53
08. **KAZAK** (J.L. Amestoy) 02:15
09. **VOLVER** (Trad. Mexicain/Arr. Les Collègues) 05:28
10. **CADA VEZ** (Sandoval G./Sandoval B.) 03:46
11. **RAÏ** (Amokrane S./Zarta/Les Collègues) 04:06
12. **SIENTATE** (Sandoval G./Dechaumont M.) 05:07
13. **BÔDIS** (Sicre C. /Les Collègues) 03:57
14. **NORMAL** (Sandoval G./Sandoval B.) 02:49
15. **AOUA** (Idir/Arr. Les Collègues) 02:42

Grabaketa/Grabación: Kiki-Rémi Sanchez / Studio Armos

Nahasketak/Mezclas: Jacques Hermet-Les Collègues

Masterizazioa/Masterización: Raphaël / Dyam

Ekoizpena/Producción: Les Collègues / licence Label Kosmic Marseille



8 436000 882445